

1923

**ST. STANISLAUS KOSTKA
CHURCH**

2017

Staten Island, New York



**PARAFIA
ŚW. STANISŁAWA KOSTKI**

Pastor - Proboszcz: Rev. Canon Jacek Piotr Woźny

PARISH OFFICE

109 York Avenue, Staten Island, New York 10301

Tel: 718-447-3937

Fax: 718-815-5733

E-Mail: jpwozny61@aol.com

www.stanislawkostkasi.org

**MASS SCHEDULE
MSZE ŚWIĘTE**

Weekdays: Tuesday to Saturday
9:00 AM - English

Saturday: 6:00 PM - Polish

Sunday: 8:30 AM - Polish
10:00 AM - English
11:30 AM - Polish (Msza św. dla dzieci)
1:00 P.M. - Polish

Holy Day Masses - Święta:
9:00 AM - English
7:00 PM - Polish

First Friday - Pierwszy Piątek Miesiąca:
Spowiedź: 6:00 PM
Msza Św.: 7:00 PM – Polish

Confessions – Spowiedź:
15 minutes before each mass
15 minut przed Mszą.

Baptisms - Chrzt:
First Sunday of every month 1:00 PM;
Pierwsza niedziela miesiąca 1:00 PM.

Weddings – Śluby:
By appointment 6 months before;
Zgłoszenie 6 miesięcy przed ślubem.

Music Director - Organistka:
Alicja Kenig- Stola
tel:718-689-4720

Polska Szkoła:
Dorota Zaniewska – Dyrektor
tel: 347-302-1595
Sobota: 9:00 A.M. - 1:00 P.M.
www.psstateniland.w.interia.pl

Office Hours - Kancelaria Parafialna:
Secretary - Sekretarka: Monika Tutka
tel: 718-447-3937

Monday: closed - nieczynne
Tuesday: 9:00 AM - 3:00 PM
Wednesday: 9:00 AM - 3:00 PM
Thursday: 1:00 PM - 6:00 PM
Friday: 9:00 AM - 3:00 PM
Saturday: closed - nieczynne

Zespół dziecięcy „Lajkonik”
Środa - 5:00 P.M. - 6:00 P.M.
Chór dla dzieci: Środa - 5:00 P.M.
Chór parafialny: Środa - 8:00 P.M.
Drużyna zuchowa : Sobota 1:00 P.M.
Spotkania biblijne:
Pierwszy Piątek Miesiąca 8:00 P.M.



**DECEMBER 10, 2017
SECOND SUNDAY OF ADVENT
DRUGA NIEDZIELA AWENTU**

SATURDAY / SOBOTA

6:00 P.M. Dziękczynna za wszelkie dobro w rodzinie.

SUNDAY / NIEDZIELA

8:30 A.M. Ś.P. Regina Edmund Andrelczyk od córki z rodziną.

10:00 A.M. L.M. George Kamienowski (anniversary) from Family.

11:30 A.M. Ś.P. Władysław Samborski.

1:00 P.M. Ś.P. Stanisław Mruczyński (3 rocznica śmierci) od żony.

TUESDAY / WTOREK

9:00 A.M. For Health for Barbara Bielawski from Rita & Bill Kreamer.

WEDNESDAY / ŚRODA

9:00 A.M.

THURSDAY / CZWARTEK

9:00 A.M. L.M. Theresa & Thomas Urgo from Family

FRIDAY / PIĄTEK

9:00 A.M. L.M. Helen Bukley from Barbara Siuzdak.

7:00 P.M. Dziękczynna za uratowanie życia z prośbą o zdrowie i dalsze łaski dla Darka.

SATURDAY / SOBOTA

9:00 A.M. L.M. Helena & Antoni Ciapka.

**DECEMBER 17, 2017
THIRD SUNDAY OF ADVENT
TRZECIA NIEDZIELA AWENTU**

SATURDAY / SOBOTA

7:00 P.M. Ś.P. Maria Pirch od brata Eugeniusz z rodziną.

SUNDAY / NIEDZIELA

8:30 A.M. O zdrowie i Boże błogosławieństwo dla Juli w 14 rocznicę urodzin od rodziców.

10:00 A.M. L.M. Albina & Franciszek Koczar.

11:30 A.M. Ś.P. Zbigniew Szwaczka od żony, dzieci i wnuków.

1:00 P.M. Ś.P. Grzegorz matlok od żony z rodziną.

PARISH NEWS
SECOND SUNDAY OF ADVENT
DECEMBER 10, 2017

*Prepare the way of the Lord,
make straight his paths.
- Mark 1:3*

TODAY'S READINGS

First Reading -- The rugged land shall be made a plain; the rough country, a broad valley (Isaiah 40:1-5, 9-11).

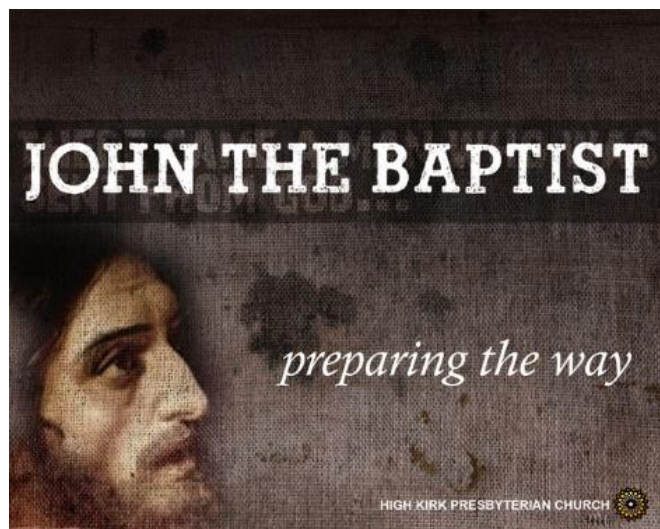
Psalm -- Lord, let us see your kindness, and grant us your salvation (Psalm 85).

Second Reading -- Conduct yourselves in holiness, hastening the coming of the day of God (2 Peter 3:8-14).

Gospel -- I have baptized you with water; he will baptize you with the Holy Spirit (Mark 1:1-8).

LIVING GOD'S WORD

Unlike those who were baptized by John, we were baptized "with the Holy Spirit" (Mark 1:8). If that is so, then "what sort of persons ought" we to be? Like Isaiah, John, and Peter, we ought to be both heralding and "hastening the coming of the day of God" (2 Peter 3:12).



NEWS OF COMFORT

In a time of preparation, much of it having to do with material things, it is good to hear the words of Isaiah, "Comfort, give comfort to my

people, / says your God" (Isaiah 40:1). In a time of such stress and rush, when our usual burdens are augmented by piles of Christmas preparations, we can choose to slow down, take some time to heal, and appreciate the enormous gift we are about to receive. Christ, the Son of God, has become one of us, and knows our human limitations. Yet God, even now, is freeing us from the burdens that our inattentiveness to our God and to our deepest inner longings have heaped upon us. The Lord comes, not as a king with mighty armies, but as a shepherd leading the flocks with care and tenderness. Isaiah prophesies good news: our oppression is over, our sins forgiven. The savior we have awaited is coming, not the first time, but in the end times, as our salvation.

REFLECTING ON GOD'S WORD

How many towns do you suppose have a newspaper called The Herald? It's a good name for a newspaper because it refers to one who proclaims significant news. It also can refer to a person who comes before to announce what will follow, a forerunner like John. The angels who heralded the good news of Jesus' birth fit into a long line of heralds who proclaimed that God's promises would at last be fulfilled.

This week everyone seems to be announcing good news. Isaiah and the psalmist herald and describe others heralding glad tidings. Mark proclaims "the gospel [or 'good news'] of Jesus Christ" (Mark 1:1). He also depicts John as a herald in the tradition of Isaiah. And Peter speaks eloquently of God's promise and patience. Can we bring ourselves to hearken to their words and believe them? Do we have any good news of our own to proclaim?

TREASURES FROM OUR TRADITION

Many people think that Saint Francis originated the Christmas crèche, but its origins go far back. The Basilica of St. Mary Major in Rome has housed what is said to be relics of the cradle of Jesus since the seventh century. In time, every year during the Christmas season the reliquary (container for relics) was surrounded by an increasingly grand three-dimensional scene of the place of Jesus' birth. Rocks and trees, houses, streams, figurines of villagers going about their daily tasks were all included. It was a very dramatic presentation. If you've ever seen an elaborate model train installation, you get the idea. The proper term for this depiction is presepio, from the Latin word for

"surround" or "hedge."

Over the centuries, the custom spread first to churches, and then to aristocratic homes. In Italy, whole chapels are often set aside for the presepio, and it is not unusual to have hundreds of figures. It can sometimes be a challenge to locate the Holy Family amid the crowd, almost like a Where's Waldo? children's book. The oldest surviving presepio is in St. Mary Major and dates from the thirteenth century, although many pieces have been broken or lost. Saint Francis of Assisi took a decidedly creative step in 1233 in the village of Greccio, when he directed his followers to fill a manger with hay and tether an ox and ass nearby. He then invited the villagers to attend Mass outdoors near the crib, the worshipers themselves becoming a living presepio. By the seventeenth century, the tradition was well-established, particularly in Naples, and had a firm hold in Portugal, Spain, and in the Provence region of France. Today, it is not unusual to find presepios with five hundred figures, a vivid reminder of Emmanuel, God-with-us!



Dear Jesus, Divine Physician and Healer of the sick, we turn to you in this time of illness. O dearest comforter of the troubled, alleviate our worry and sorrow with your gentle love, and grant us the grace and strength to accept this burden. Dear God, we place our worries in your hands. We place our sick under your care and humbly ask that you restore your servant to health again. Above all, grant us the grace to acknowledge your will and know that whatever you do, you do for the love of us. Amen.

Anna & Gloria Padula, Helen Pulaski, Barbara Bielawski, Robert Kozłowski, Katarzyna Wysoczański, Cecylia Bednarczyk, Joseph Wojtowicz, Joan Coogan.

**WIADOMOŚCI PARAFIALNE
DRUGA NIEDZIELA AWENTU
10 GRUDNIA 2017**

Cytat dnia:

*Przygotujcie drogę Panu, prostujcie ścieżki dla Niego; wszyscy ludzie ujrzą zbawienie Boże.
(Łk 3,4.6)*

Czytania:

Pierwsze czytanie: Iz 40, 1-5.9-11

Psalm: Ps 85, 9-14

Drugie czytanie: 2 P 3, 8-14

Ewangelia: Mk 1, 1-8

„Pocieszcie, pocieszcie mój lud”. Współczujące spojrzenie nie pozwala nam dłużej milczeć. Nadzieja nie jest naszą własnością. Nikt, kto widzi i słyszy, nie może pozostać bezczynnym obserwatorem. Początkiem Ewangelii jest „głos wołającego na pustyni”. Trzeba wołać, bo znękany świat przestał czekać, bo już się niczego nie spodziewa. W środku bogatego świata człowiek doświadcza jałowej ziemi pustyni. Kto go pocieszy?”



SENS MEGO ŻYCIA

To była trzecia nasza rozmowa w ciągu siedmiu miesięcy. Podczas niej usłyszałem wyznanie: „Odkryłem ze zdziwieniem, że grzeszę dlatego, iż nie dostrzegam sensu mego życia. Szukam grzechu, by przynajmniej jedna godzina miała ‘jakiś sens’. Szukam przeżyć erotycznych, szukam kieliszka, szukam towarzystwa do zabawy, by czymś wypełnić czas. Uplywają lata. Wydaje mi się, że szukam sensu życia, że chcę robić coś wielkiego, ale ile razy stoję przed jakimś zadaniem, nawet najwznioślejszym, prawie natychmiast stwierdzam, że ono nie ma sensu. Szukam i uciekam zarazem. To straszne. Grzeszę nie dlatego, że kocham grzech, ale dlatego, że chcę nadać ‘sens’ skrawkom mego życia. Po grzechu wiem, że oszukuję samego siebie. Jak wyjść z tej matni?”

Oto trafna diagnoza człowieka kończącego studia. On już rozumie, że nawrócenie polega na dostrzeżeniu sensu swego życia. Wie, że gdyby ten sens odkrył, życie jego uległoby zasadniczej zmianie. Jak pomóc człowiekowi w takiej sytuacji? Jeśli jest on zamknięty w ciasnych granicach doczesności,

pomoc jest wyjątkowo trudna. Doczesność może wygrać jedynie ten, kto dysponuje dużą siłą przebicia. Tymczasem kryzys sensu życia atakuje człowieka w godzinie jego słabości, kiedy na nic nie ma najmniejszej ochoty. Prawie jedyną szansą w takiej sytuacji jest wciągnięcie na siłę danego człowieka w jakieś sensowne dzieło. Zaangażowany przynajmniej nie pograża się w swoich czarnych myślach, stopniowo może odnaleźć radość z czynienia dobra, a razem z nią i sens każdego dnia.

Nieco łatwiejsza jest sytuacja wówczas, gdy dany człowiek zachował przynajmniej iskrę wiary. Kryzys sensu życia w wypadku wierzącego, jest bowiem ściśle połączony z kryzysem wiary, stąd nie występuje u ludzi o mocnej i żywej wierze. Jeśli jednak w sercu takiego człowieka jest iskra wiary, można ją stopniowo rozdmuchać i zamienić w płomyk, a to już wystarczy, by w jego świetle można było dostrzec sens chwili obecnej. Szczęśliwy taki człowiek, jeśli znajdzie się w pobliżu ludzi głęboko wierzących i jeśli ci swoją modlitwą i życzliwością pomogą mu ożywić wiarę.

Chrześcijaństwo niesie ludzkości wezwanie do nawrócenia. Tych, którzy żyją wyłącznie dla doczesności, uświadamia, iż ona nie jest warta ludzkiego życia. Przed tymi, którzy nie dostrzegają żadnego sensu, usiłuje otworzyć perspektywę zaangażowania w budowę królestwa Bożego mającego wymiar wieczny. Advent to szczególnie głośne wezwanie do nawrócenia. To czas wielkiego dziękczynienia Bogu za ukazanie sensu naszej ludzkiej egzystencji przez wcielenie Jego Jednorodzonego Syna. Równocześnie Advent to czas wielkiej mobilizacji wszystkich wierzących celem maksymalnego wykorzystania dni spędzonych na ziemi i objawienia w swym środowisku radości z powodu poznania Bożego sensu życia. Samo wyjście wcześniej rano na roraty jest już znakiem tej duchowej mobilizacji i gotowości do wykorzystania rozpoczynającego się dnia dla współpracy z Bogiem w dziele budowania Jego królestwa.

Sluchając wezwania Jana Chrzciciela: „Przygotujcie drogę Panu, prostujcie ścieżki dla Niego”, miejmy odwagę postawić pytanie o sens naszego życia. Jeśli jest on dla nas znany, jeśli precyzyjnie wiemy, w jaki sposób możemy wykorzystać w pełni dzień dzisiejszy, podziękujmy Bogu, bo już uczestniczymy w „przygotowaniu drogi Panu i w prostowaniu ścieżek dla Niego”. Obejmijmy zaś swoją modlitwą tych, którzy jeszcze nie dostrzegają sensu tej pracy, niech ich wiara wzrośnie na tyle, by ten sens dostrzegli. Jeśli zaś nie

dostrzegamy sensu dzisiejszego dnia, a więc i sensu życia, zacznijmy wołać w stronę Boga, by nas wyzwolił z tych ciemności i zesłał światło, choćby w nikłym płomyku roratniej świecy. Niech w jego blasku dostrzeżemy bezsens grzechu i sens ewangelicznej drogi życia.



**REKOLEKCJE
ADWENTOWE**

KS. MAREK WITKOWSKI

15-16-17-GRUDNIA – 2017

PIĄTEK 15 GRUDNIA
6:00 P.M. SPOWIEDŹ ŚW.
7:00 P.M. MSZA ŚW.

SOBOTA 16 GRUDNIA
10:00 A.M. SPOWIEDŹ DLA DZIECI.
10:30 MSZA ŚW. DLA DZIECI.
6:00 SPOWIEDŹ ŚW.
7:00 P.M. MSZA ŚW.

NIEDZIELA 17 GRUDNIA
**MSZE ŚW. WEDŁUG PORZĄDKU
NIEDZIELNEGO**



TOTAL \$1,443

Za zmarłych Ś.P. /In Loving Memory:

Diana Louis Mrozinski; Helena Zareba; Kazimiera Andrzej Magaj; Anna Władysław Perkowski; Broniaława Franciszek Kojewski; Rozalia Opońska; Sobota Izbicki Family; Zofia Ludwik Jagodziński, Franciszek Proczek; Jarosław Dawidowski; Waclaw Bryk, Józef Pólgrabski;

Marzena Kalużny, Bożysław Dudek; Halina Wippich, Czesław Putresza, Zofia Zbigniew Kongorski; Jan Szewczyk; Jung Lichtarski Family; Wacława Kowalczyk; Tadeusz Póltorak; Romuald Remba; Józef Czesław Siwiec; Bielski Wiśniewski Family; Frederick Enigan, Jan Katarzyna Chinalski; Nils George Thomson; Anna Kuczyński, Marianna Kukowski.

O Boże Błogosławieństwo dla rodzin:

W.A. Ostrowski; M.B. Niebrzydowski; T.M. Milek; D. Popek; W.B. Osewski; B. Rzepka; R.K. Bagiński; B. Diaz; R. Wiśniewski; T. Kordaś; P. Kica; M.B. Wojtach; M.I. Białowas; B.M. Kumor; B. Gumkowska; J.K. Wadołowski; A.A. Kozłowski; L.D. Orfin; S.M. Raciborski; W.B. Zadrozny; W.M. Kopec; S.W. Borucki; U. Pawlak; W.T. Zabłocki; S. Paczkowski; P.E. Wala; A.Fanzloch; W.E. Dębicki; R.E. Podkówka; P. Jarecki; K.A. Wińsko; J.A. Gawecki; D.B. Paruch; Dychtoń-Buczak; H. Wyka; A.K. Gorzelski; S.E. Dziegiel; S.G. Kosciółek; J.E. Perkowski; J. Walasek; A.E. Kolano; S.G. Kaczała; S.B. Grygiel; J.M. Ratyński; E. Wysoczańska; P.A. Kobeszko; L.U. Michaliszyn; L.G. Kopec; J.I. Kubrak; C. Nowak; J. Fiertek; G.A. Krawiec; J.E. Dąbrowski.



TOTAL: \$550

\$300 - R.J. Naccio.

\$200 - E.P. Wala

\$50 - A. R. Romanek

FINANCIAL REPORT - RAPORT FINANSOWY

SUNDAY - DECEMBER 3, 2017

I - \$2,873 II - \$1,238

Fuel - \$140 Total: \$2,493

Shrine's - \$602

RENOWACJA WITRAŻY

RENOVATION STAINED GLASS

W związku z prowadzoną renowacją naszych witraży można wpłacać na ten cel „cegielki” w wysokości **\$100, \$150 oraz \$200**. Ciegelki można wpłacać także ratami. Za wszystkie ofiary składam serdeczne Bóg zapłać.

Witraz Św. Józefa - TOTAL: \$4,565

\$500 - Marta Stanek.

\$100 - Piotr Agnieszka Cieślak.



*Jeśli szukasz prezentu na zbliżające się Święta,
zapraszamy do jedynej*

na Staten Island księgarni religijnej:

ST PAULS BOOKS & GIFTS,

2187 Victory Blvd, NY 10314 -

od poniedziałku do soboty

10:00 A.M. - 6:30 P.M.

TEL: 718-761-0085



Usługi projektowania w zakresie:

Usług inżynierskich

Nowe budynki, dobudowy, przebudowy

Zatwierdzanie aplikacji w NYC Department of Buildings

Legalizacja zmian związanych z otrzymanymi Violations

Inspekcje asbestowe, inspekcje inżynierskie

Jesteśmy firmą, która zapewni pomoc w sprawach związanych w zakresie architektury.

Mówimy po Polsku: KONTAKT

Karolina Sadelski 718-667-8500

email:

ksadelski@permanentengineering.com

OGŁOSZENIA DROBNE

1. Domowe obiady oraz polskie dania na miejscu i na wynos, a także catering na wszystkie imprezy i święta oferuje **LUK & BART** - 2960 Richmond Terrace, Staten Island. **Kontakt: 718-510-2932, www.lbpierogi.com**

2. Domowe wypieki ciast oraz tortów. **Kontakt - Jola 347-385-2979.**

3. Tradycyjne polskie ciasta i torty oraz ciasta bezglutenowe i wegańskie. **Kontakt - Monika 347-439-3832.**

4. **FIDELIS CARE** – ubezpieczenia zdrowotne, przeznaczone dla dzieci i dorosłych w każdym wieku. **Kontakt - Agnieszka Rola 347-738-2569.**

5. Usługi krawieckie, **kontakt: Wanda 929-255-8158.**

6. Organizacja **P.O.M.O.C.** zaprasza w każdy czwartek - 10:00 A.M. - 3:00 P.M. do Kearny

BANK, 339 Sand Lane, STATEN ISLAND, NY. Konsultacje w sprawach socjalnych i emigracyjnych. Tel: 347-825-2444.



SYLWESTER 2017 - 2018

Niedziela 31 Grudnia
od 8:00 P.M. do 3:00 A.M.
GRA „DJ TOMASZ”

Bilety tylko do 17 grudnia
\$110 od osoby.

w cenie biletu:
*przystawki, obiad, śniadanie, ciasto, kawa,
szampan, dwie butelki wina,
oraz akcesoria sylwestrowe*



WIGILIA PARAFIALNA

Niedziela 17 Grudnia 2017

oraz Jaselka
po Mszy Św. o 1:00 P.M.

Serdecznie zapraszamy na Wigilię
Parafialną na dzielenie się opłatkiem,
wspólny posiłek oraz
śpiewanie kołęd.



VIGIL CANDLES BEFORE THE TABERNACLE THE MOST BLESSED SACRAMENT. December 10 - December 17, 2017

Joseph Piciocco - Living & deceased members of the: Piciocco, Tucciarelli, Mastropaolo and Levato Families.

J. Coogan:

1. In memory of the deceased members of the Kamienowski, Zagajewski, Urgo, Thompson Families.
2. Good health for our Family.

Teresa Ascher :

1. L.M. Teresa & Anthony Romanik.
2. Special Intention.

J. Ostrowski:

1. L.M. Daniel & Emily Ostrowski.
2. Living and deceased members of the Ostrowski, Perkowski & Raducha Families.
3. For good health for sisters Angela & Catherina & brother Philip.

Helen T. Pulaski:

1. L.M. Pulaski Family.
2. L.M. Smieya Family.
3. L.M. Diana Mrozinski.
4. L.M. Margaret Etter.
5. L.M. Dorcas Carr
6. L.M. Cecelia Harzewski

Rita & Bill Kreamer:

1. L.M. Diana & Louis Mrozinski.
2. Special Intention.

Elissa McDonald - Positive response to chemotherapy for Theresa Diresta.

Alicja Brushett - Ś.P. Waclawa Kowalczyk.

J.J. Kasprzak:

1. Ś.P. Artur Kasprzak.
2. Ś.P. Loretta Wysocki.

Anna Kozłowski :

Ś.P. Stanisław Kozłowski.

Joanna Jaskowski:

1. Ś.P. Janina i Piotr Mateccy
2. Special Intention.

A.J. Gawecki - Ś.P. Krzysztof Mościński.

Jadwiga Korzyk:

1. Ś.P. Danuta i Marian Nykiel.
2. O zdrowie dla brata Artura Nykiel.